

3500 YARA *DESIGN BY JORGE PENSI*

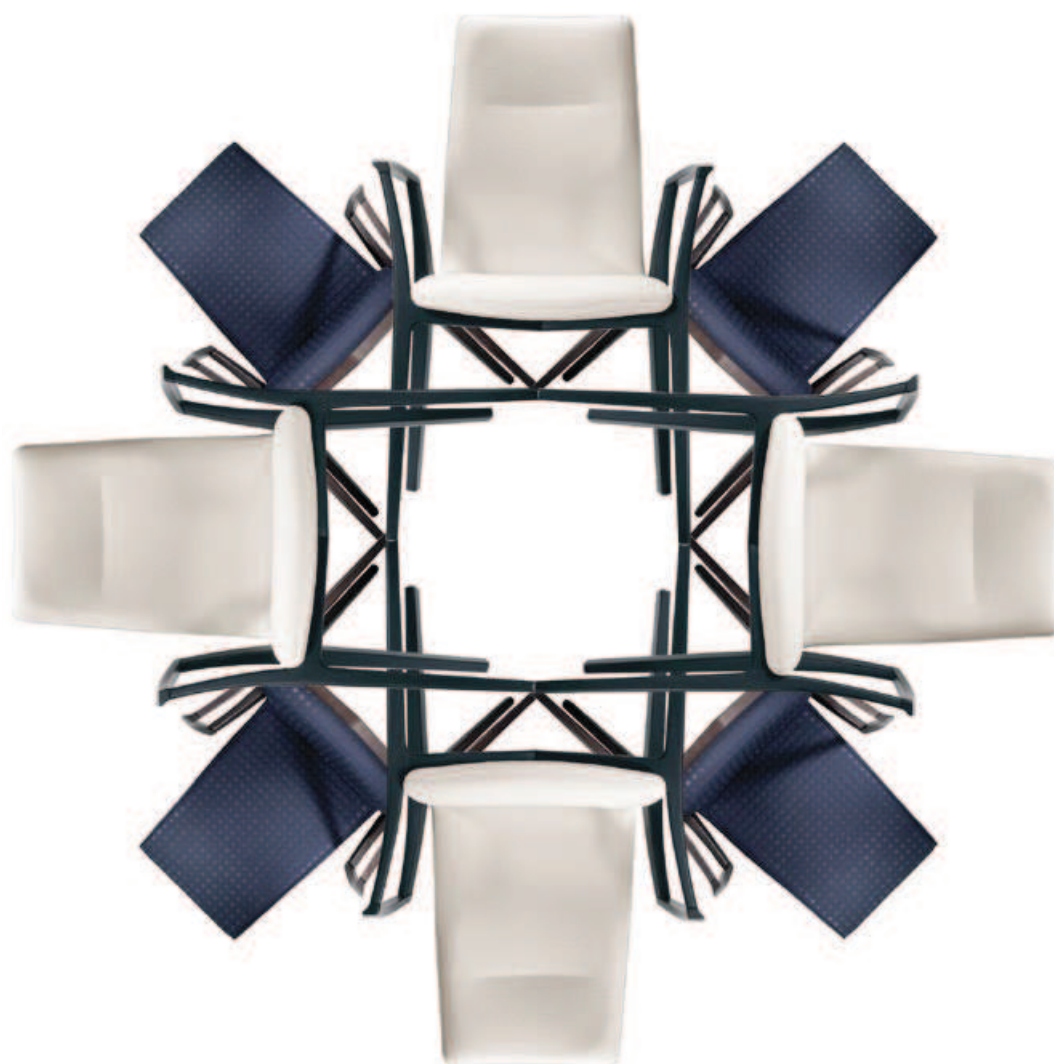
A functional chair of elegant proportions made of the natural, renewable material wood. Characterized by a unique and vibrant design language. The sweeping arms mimic the inviting gesture to take a seat. Yara is a high-quality series of great versatility, designed for a long life cycle.

Ein gleichermaßen formschönes wie funktionelles Sitzmöbel aus dem natürlichen, nachwachsenden Werkstoff Holz. Im Design eigenständig und beschwingt. Die leicht nach außen strebenden Armlehnen laden zum Platznehmen geradezu ein. In der Qualität ist Yara ausgelegt für einen hohen Gebrauchsnutzen und eine lange Lebensdauer.

94 | SEATING

Een bijzonder fraai en functioneel zitmeubel waarin het natuurlijk, hernieuwbaar materiaal hout in een oogstrelend en speels design verwerkt is. De naar buiten gebogen armleggers nodigen iedereen uit om plaats te nemen. Deze kwalitatief hoogwaardige zitmeubelen verzekeren u een lange levensduur en optimale gebruiksmogelijkheden.

Un siège fabriqué en bois, un matériau naturel renouvelable, et caractérisé par une fonctionnalité exemplaire ainsi que par des proportions élégantes. Les accoudoirs galbés sont une invitation des plus élégantes à prendre place. Yara comprend des sièges haut de gamme conçus pour une durée de vie exceptionnelle et pour une grande facilité d'emploi.



3500 YARA | 95



Yara comes either as side chair or as armchair. Both models are available with two back heights. Even the high-quality upholstery comes in 2 variations. Either thin and comfortable or more voluminous, and therefore exceptionally soft and snug.



Yara gibt es als Stuhl sowie als Sessel mit Armlehnen. Beide Modelle in zwei Rückenhöhen. Auch die hochwertige Polsterung gibt es in 2 Versionen. Entweder schlank und komfortabel oder etwas voluminöser, deshalb besonders weich und bequem.

Yara is zowel als stoel en als armstoel leverbaar. Ook de rugleuning kunt u in 2 verschillende hoogtes bestellen. Zelfs voor de stoffering heeft u de keuze uit twee variaties: slank en comfortabel uitgevoerd of iets dikker voor een nog veel zachter en knusser zitcomfort.

Yara se décline en siège et en fauteuil. Vous avez le choix entre un dossier moyen et un dossier haut. La capitonnage est également disponible en 2 variations: soit un capitonnage fin et confortable, soit un capitonnage plus volumineux et par conséquent plus doux et moelleux.

3500 YARA | 97

Good design motivates. This series is designed with a creative eye for detail and is a fine example of craftsmanship on top of that. The solid beech frame provides convincing proof that a sleek design language and a sturdy, stable construction can coexist. Quality proves itself.



Gute Form motiviert. Bis ins Detail sind diese Sitzmöbel kreativ gestaltet und handwerklich meisterhaft verarbeitet. Das Gestell aus massiver Buche beweist, dass optische Leichtigkeit und stabile, standfeste Konstruktion vereinbar sind. Qualität, die sich täglich aufs Neue beweist.

Goed design motiveert. De vormgeving van deze serie is met veel oog voor detail ontworpen en getuigt van vakmanschap op het hoogste niveau. Het frame van massief beukenhout levert overtuigend bewijs dat een strakke vormgeving en een stevige, stabiele constructie perfect samengaan. Echte kwaliteit bewijst zichzelf elke dag opnieuw.

Un bon design améliore la motivation. Cette série a été conçue dans les détails. La finition superbe vous assure une qualité artisanale. Le piètement fabriqué en hêtre massif fournit la preuve qu'un design épuré est parfaitement compatible avec une construction solide et stable. Une série de première qualité répondant à toutes les exigences des collectivités.

ACCESSORIES
VARIATIONS

- Plastic glides
- Felt glides
- Metal glides
- Protect glides, low noise
- Flame retardant foam
- Fireproof fabric



ZUBEHÖR
VARIANTEN

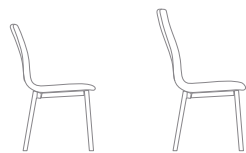
- Kunststoffgleiter
- Filzgleiter
- Metallgleiter
- Protect Glides, geräuscharm
- Flammhemmender Polsterschaum
- Brandschutzgewebe

ACCESSOIRES
VARIANTEN

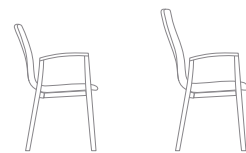
- Kunststofglijders
- Viltglijders
- Metaalglijders
- Protect glides, geluidsarm
- Brandvertragend koudschuim
- Brandwerende onderstoffering

ACCESSOIRES
VARIANTES

- Patins plastique
- Patins feutre
- Patins en métal
- Protect glides, peu bruyant
- Mousse non feu
- Interliner Flamline ignifuge

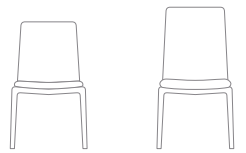


53 / 60-63 / 86-96 / 45 cm

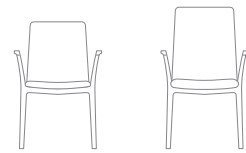


63 / 60-63 / 86-96 / 45 cm

Width/Depth/Height/Seat height.
Breite/Tiefe/Höhe/Sitzhöhe.
Breedte/Diepte/Hoogte/Zithoogte.
Largeur/Profondeur/Hauteur/Hauteur d'assise.



3522/2, 3522/2H 3527/2, 3527/2H



3522/4, 3522/4H 3527/4, 3527/4H

Upholstered seat shell.
Sitzschale gepolstert.
Zitschaal gestoffeerd.
Coque garnie.

Thick upholstered seat shell.
Sitzschale dick gepolstert.
Zitschaal dik gestoffeerd.
Coque avec garnissage épais.

3552/2 3557/2

3552/4 3557/4

kuschmed
HYGIENIC-LINE



3500 YARA | 99